

## **Anniversary GIFTaway Contest (9 May till 31 August 2019)**

### **Terms & Conditions**

1. The Store Group's "Anniversary GIFTaway" contest [refer "Contest"] organized by The Store Group [refer "Organizer"] is open to all Malaysian aged 18 and above, except for the employees of The Store Group, their affiliates and their related companies, members of their immediate families (parents, spouse, son /daughter), advertising agencies and suppliers who involved in related to the contest. The Contest period starts from **9 MAY till 31 AUGUST 2019**("Contest Period").
2. With minimum purchase of **RM50** and above in a single receipt at all participating MilimewaSuperstore (except tenanted counter), customer is entitled to One (1) Entry Form.
3. Participants must fill in the Entry Form(s) with complete details. The Entry Form will be printed at the bottom part of receipt.
4. The Entry Form(s) are to be submitted at the designated entry box on or before **31 AUGUST 2019**. Any Entry Form(s) received thereafter shall not be entertained.
5. Eligible customer may submit as many Entry Forms as they wish to participate in this Contest. Each Participant shall only win One (1) Prize throughout the Contest Period, irrespective of the number of eligible entries collected by the Organizer.
6. Organizer reserves the right to reject any entries which are incomplete, late and illegible or submit beyond the deadline without prior notice.
7. The Lucky Draw Prizes are for The Store, Pacific and Milimewa Contest as follows:-

<b>a) Grand Prize x1</b>	<b>: Perodua Aruz 1.5X (AT)</b>
<b>b) Special Prize x2</b>	<b>: Proton Iriz 1.3 CVT</b>
<b>c) Consolation Prize x 20</b>	<b>: RM500 Gift Voucher</b>
8. Finalist winners will be chosen through random draws from a pool of total eligible entries. The finalist will be contacted by telephone. A maximum of three (3) attempts will be made by the Organizer to contact the Finalist Winner during the Lucky Draw Ceremony. In the event that the Organizer is unable to contact the Finalist Winner after three (3) attempts (i.e.no reply, telephone number not in service or no connection etc), the Organizer reserves the right to select the next qualified participants. The Organizer will not be held liable in the event the winners cannot be contacted for whatever reasons.
9. **TWENTY THREE (23)** lucky winners will be notified via phone, email or announcement letter which would send through registered post. Venue and time of drawing will be announced later. The winner list will be announced at The Store Group's website [www.tstore.com.my](http://www.tstore.com.my), Facebook Fanpage & WeChat Official Account.
10. All winners are required to attend the Prize Presentation Ceremony to collect their prize. Winners have to bear all the expenses pertaining to transportation of prize collection. Venue and time of ceremony will be announced later.

11. Winners should claim the prize on their own. Agent or representative to claim the prizes shall not be entertained. In the event that the winner who failed to attend the Prize Presentation Ceremony, their eligibility for the prize will be forfeited automatically without further notice. Winners are responsible for their safety during the way to the location of Prize Presentation Ceremony. Organizer will not responsible for any cause of defaced / injured / dead / lose of property.
12. All decisions made by the Organizer in relation to the Contest including but not limited to the shortlisting, selection of winners and forfeiture of the prizes is final and conclusive. No further correspondence, queries or appeals shall be entertained.
13. Winners shall bear all the charges / fees such as registered fees, insurance, tax and others which will pay by the subject. All the prizes are strictly not returnable or transferred to the third party and not exchangeable for cash.
14. All the participants in the Contest agree to be bound by the above Terms & Conditions. Information provided in the Entry Form(s) is considered correct and accurate. Participants also agree that the provided information be disclosed to The Store Group's merchandise partner/ third party and relevant business in the event for all the propose of marketing and products promotion activities and services. All the provided information and all personal data in the Entry Form which has been disclosed by the participants and has been agreed and sign by participants are in accordance with the Personal Data Protection Act 2010.
15. Winners shall assume full liability and responsibility in case of any accident, injury, damage, loss or claim resulting from participation of the Contest, redemption and/or usage of the prizes. The Organizer shall not be responsible for any liability, mishap, loss, damage, claim or accident (including death) suffered by third parties or the participants in any manner whatsoever during and after the Contest resulting from or arise out of the Contest.
16. Log on to [www.tstore.com.my](http://www.tstore.com.my) for more details about the Personal Data Protection Act.
17. The Organizer reserves the right to use the winners details for promotion and advertising propose without prior notice or make any compensate.
18. The Organizer reserves the right to substitute a prize with another prize of similar value without prior notice.
19. The Organizer reserves the right to postpone the pre determined date and venue of the Prize Presentation Ceremony at a later date which shall be notified by the Organizer to the winner in case of any unforeseen circumstance.
20. The terms and conditions shall be governed and construed in accordance with laws of Malaysia and the exclusive jurisdiction of courts of Malaysia.
21. The Contest terms and conditions are prepared in English, Bahasa Melayu and Chinese. In the event of inconsistencies between the three versions of the contest terms & conditions, the English version shall prevail.

## **Peraduan Sambutan Ulang Tahun (9 Mei hingga 31 Ogos 2019)**

### **Terma & Syarat**

1. Peraduan Ulang Tahun “**SAMBUTAN ULANG TAHUN**” [rujuk “Peraduan”] dianjurkan oleh Kumpulan The Store [rujuk “Pihak Penganjur”] terbuka kepada semua pelanggan yang berumur 18 tahun ke atas kecuali kakitangan Kumpulan The Store, ahli-ahli keluarga terdekat (ibu bapa, suami/isteri dan anak) dan pencetak-pencetak yang terbabit dalam Peraduan ini. Peraduan ini sah dari **9 MEI hingga 31 OGOS 2019**
2. Dengan pembelian minimum sebanyak **RM50** dan ke atas dari mana-mana bahagian di cawangan Milimewa Superstore (kaunter sewaan dikecualikan) dalam satu (1) resit, pelanggan layak mendapat **Satu (1)** Borang Penyertaan.
3. Pelanggan perlu melengkapkan maklumat butiran dengan betul pada Borang Penyertaan. Borang Penyertaan adalah tertera di bawah resit pembayaran.
4. Borang Penyertaan harus dimasukkan ke dalam kotak penyertaan yang disediakan oleh Pihak Penganjur pada atau sebelum **31 OGOS 2019**. Borang Penyertaan tidak akan dilayan selepas tarikh tersebut walau apa jua pun alasan sekalipun.
5. Pelanggan yang berkecualan boleh memasukkan seberapa banyak Borang Penyertaan untuk menyertai Peraduan ini. Setiap peserta hanya layak memenangi **Satu (1)** hadiah sahaja tanpa mempertimbangkan kuantiti borang yang disertakan.
6. Penyertaan yang tidak lengkap, lewat dan tidak sah akan disingkirkan secara automatik oleh Pihak Penganjur atas budi bicara tanpa sebarang notis.
7. Hadiah-hadiah berikut adalah untuk peraduan merangkumi penyertaan dari cawangan The Store, Pacific dan Milimewa:
  - a) **Hadiah Utama x1 : Perodua Aroz 1.5X (AT)**
  - b) **Hadiah Istimewa x2 : Proton Iriz 1.3 CVT**
  - c) **Hadiah Sagu Hati x 20 : Baucar Hadiah RM500**
8. Calon Pemenang akan dipilih menerusi cabutan rawak daripada jumlah keseluruhan borang penyertaan. Calon Pemenang akan dihubungi oleh Pihak Penganjur melalui telefon. Pihak Penganjur akan menghubungi pemenang pada cubaan sebanyak 3 kali pada Majlis Cabutan Bertuah. Jika pemenang berkenaan tidak dapat dihubungi atas cubaan sebanyak 3 kali (tiada balasan, khidmat telefon tiada dalam talian dan sebagainya), maka Pihak Penganjur berhak untuk memilih calon pemenang lain yang berkecualan. Pihak Penganjur tidak bertanggungjawab jika calon pemenang berkenaan gagal dihubungi walau apa alasan jua.
9. **DUA PULUH TIGA (23)** calon pemenang akan dihubungi oleh Pihak Penganjur melalui telefon dan surat pemberitahuan yang dihantar melalui Pos Berdaftar. Tempat dan masa cabutan akan diumumkan kemudian. Senarai pemenang turut diumumkan di

laman web Kumpulan The Store ([www.tstore.com.my](http://www.tstore.com.my)), Muka Buku dan Akaun Rasmi WeChat.

10. Kesemua pemenang dikehendaki menghadiri Majlis Penyampaian Hadiah dan segala kos perbelanjaan termasuk kos pengangkutan untuk mengambil hadiah adalah tanggungan sendiri. Lokasi dan Tarikh upacara akan diumumkan kelak oleh Pihak Penganjur.
11. Para pemenang mesti menuntut hadiah masing-masing. Agen atau wakil tidak akan dilayan. Sesiapa yang tidak boleh menghadirkan diri akan dibatalkan kelayakan secara automatik tanpa sebarang notis. Para pemenang mesti bertanggungjawab atas keselamatan diri dalam perjalanan kelokasi untuk tujuan upacara penyampaian hadiah. Pihak Penganjur tidak akan bertanggungjawab ke atas segala kerosakan / kecederaan / kematian / kehilangan harta benda yang berlaku.
12. Semua keputusan yang telah ditetapkan oleh Pihak Penganjur berhubung dengan peraduan berikut yang tidak hanya tertakluk kepada calon pemenang dan segala keputusan penyampaian hadiah adalah muktamad. Sebarang rayuan atau surat-menyurat tidak akan dilayan oleh Pihak Penganjur.
13. Semua pemenang hadiah, jika perlu, mesti menanggung secara mutlak semua kos dan/ atau yuran seperti yuran pendaftaran, insurans, cukai dan lain-lain yang dibayar kepada pihak-pihak kuasa yang berkenaan. Semua hadiah tidak boleh dipindah milik kepada pihak ketiga dan tidak boleh ditukar kepada wang tunai.
14. Dengan menyertai Peraduan ini, pihak peserta bersetuju untuk mematuhi Syarat dan Peraturan Peraduan ini. Pihak peserta mengesahkan bahawa maklumat yang diberikan dalam Borang Penyertaan adalah benar dan tepat. Pihak peserta juga bersetuju dan memberi kebenaran kepada Pihak Penganjur menggunakan dan memproses maklumat yang diberikan oleh pihak peserta bagi tujuan pemasaran dan aktiviti promosi barangan atau produk dan perkhidmatanyang berkaitan dengan Kumpulan The Store, sama ada rakan niaga dan/atau pihak ketiga Kumpulan The Store yang sudah wujud atau perniagaan masa hadapan. Pihak peserta mengesahkan bahawa Perakuan pihak peserta dalam Borang Penyertaan adalah persetujuan sebagaimana yang diperuntukkan dan termaktub dalam AktaPerlindungan Data Peribadi 2010.
15. Pemenang akan menanggung liabiliti dan bertanggungjawab sepenuhnya jika berlaku sebarang kemalangan, kecederaan, kerosakan, kerugian atau tuntutan akibat daripada menyertai Peraduan, penebusan atau penggunaan hadiah. Pihak Penganjur tidak akan bertanggungjawab terhadap sebarang liabiliti, kejadian yang tidak diingini, kerugian, kerosakan, tuntutan atau kemalangan (termasuk kematian) yang dialami, dalam sebarang situasi, oleh pihak ketiga atau peserta, semasa atau selepas Peraduan.
16. Sila layari laman web Kumpulan The Store di [www.tstore.com.my](http://www.tstore.com.my) untuk maklumat lanjut mengenai Dasar Privasi dan Data Peribadi.
17. Pihak Penganjur berhak untuk menggunakan identiti pemenang Peraduan ini untuk tujuan promosi dan pengiklanan tanpa sebarang rujukan dan pembayaran.

18. Seandainya mana-mana hadiah tidak dapat disediakan pada hari dan masa penyampaian hadiah, Pihak Penganjur atas budi bicaranya boleh menangguhkan tarikh dan waktu penyampaian hadiah dan /atau menggantikan hadiah tersebut dengan hadiah lain yang sama nilai dengannya.
19. Pihak Penganjur berhak pada bila-bila masa, atas budi bicaranya, mengubah dan/atau meminda sebarang terma dan syarat operasi peraduan, atau membatalkan Peraduan ini tanpa sebarang notis terdahulu.
20. Terma dan syarat ini dipantau dan ditafsir mengikut Undang-undang Malaysia dan dalam bidang kuasa eksklusif mahkamah Malaysia.
21. Terma dan syarat Peraduan ini disediakan dalam Bahasa Inggeris, Bahasa Malaysia dan Bahasa Cina. Sekiranya terdapat percanggahan antara ketiga-tiga versi ini, maka versi Bahasa Inggeris akan digunakan.

## 周年庆送大礼竞赛 (2019年5月9日至8月31日)

### 条列与规则

1. “周年庆送大礼”竞赛是由環球集团[主办单位]主办，公开予所有 18 岁或以上的顾客参加，唯環球集团属下公司的职员及其直系家属（父母、配偶及儿女）和承印公司职员一律不可参加。竞赛有效期从 **2019年5月9日至8月31日**。
2. 凡于美丽华超级市场分行的任何部门（出租柜台除外）消费至少 **RM50** 于当天的单张购物收据，顾客即有资格参赛。
3. 顾客必须前填写完整个人资料于参赛表格。参赛表格显示于收据尾端。参赛表格必须于 **2019年8月31日** 或之前投入由主办单位所准备的参赛箱内。逾期参赛表格一律作废。任何异议，恕不受理。
4. 合格参赛者可以多次提交参赛表格。唯有使用正本的参赛表格方为有效。每位优胜者只限在幸运抽奖中赢取一（1）份奖品，与他/她呈交的参赛表格多寡无关。倘若参赛者被选中为超过一（1）奖品的优胜者，他/她只可获得第一份选中的奖品，剩余将被取消。
5. 填写不完整、逾期或不合格的参赛表格将在无任何通知的情况下自动被主办单位取消参赛资格。
6. 填写不完整、逾期或不合格的参赛表格将在无任何通知的情况下自动被主办单位取消参赛资格。
7. 以下幸运抽奖的奖品为環球、太平洋及美丽华参赛者共同竞赛的奖品。其竞赛奖品包括：-
  - a) 首奖 x 1 : **Perodua Aruz 1.5X (AT)**
  - b) 特别奖 x2 : **Proton Iriz 1.3 CVT**
  - c) 安慰 x20 : **RM500 购物礼券**
8. 【主办单位】将从众参赛表格抽出幸运儿候选人并以电话方式通知。【主办单位】将于抽奖典礼当天尝试联络候选人高达 3 次。若候选人一连 3 次无法接通电话（如没回应、电话讯号不佳等因素），主办单位有权另择有资格候选人，同时也不会因候选人没接通电话权以负责。
9. 共有二十三（23）名幸运候选人被选中并将通过电话、电邮或透过注册邮寄书面通知。抽奖举办地点及时间将另行通知。得奖者名单公布于環球官方网站 [www.tstore.com.my](http://www.tstore.com.my)、脸书及微信(WeChat)。

10. 优胜者必须亲自领取各自的奖品，委派的代表或代理恕不受理。缺席者将不被通知的情况下自动被主办单位取消领奖资格。
11. 优胜者必须自己负责前往颁奖仪式的整个行程的个人安全。若发生任何损坏/受伤/死亡/财务遗失，不可要求主办单位承担责任。
12. 评审团的裁决为最后的决定，任何质询恕不受理。
13. 优胜者必须缴付所有费用如注册费、保险费、税金等予此竞赛的相关当局。所有奖品不得转让他人或兑换现金。
14. 参与此竞赛，参赛者同意及接受并且遵守该竞赛的条例与规则。参赛者必须确定所填写于参赛编号注册表格及竞赛表格中的资料属正确并且完整。参赛者也同意并授权予環球集团管理层办理及处理所提供的资料，包括環球集团旗下现有或未来任何有关联的业务伙伴及/或其他第三方，作为行销、产品或服务方面的推广用途。参赛者同时确定及认同于参赛编号注册表格中所做的同意与签署是依据及符合 2010 年个人资料保护法令中所制定的条文。
15. 优胜者必须承担所有资产包括所引发的意外、伤亡、损毁、一切损失及赔偿。主办单位也不为因第三者或参赛者于竞赛期或之后因资产所引发的问题包括意外、损失、赔偿或意外（包括死亡）承担责任。
16. 预知更多详情，请浏览環球集团网站 [www.tstore.com.my](http://www.tstore.com.my) 查询有关个人资料私隐条例。
17. 主办单位有保留权利使用优胜者的一切相关资料作为宣传及促销用途而且无需事先咨询或附上任何酬金。
18. 若有任何奖品在颁奖仪式当天无法获取，環球集团管理层有绝对的权利展延或更改颁奖日期与时间及/或以同等价值奖品取代原定的奖品。
19. 主办单位有权在不给予任何预先知会的情况下，随时更改或修改竞赛活动的条规或随时中止竞赛运作。
20. 所列的条列与规则是依据及符合国家法律及国家法庭权限管辖之下。
21. 以上条列与规则均以英文、马来文及中文等三语编写。如有差异，概以英文为准。